



ЧАГАТАЙСКИЙ ЯЗЫК

Авторы: Г. Ф. Благова

ЧАГАТАЙСКИЙ ЯЗЫК, ср.-век. среднеазиатско-тюркский книжно-письменный язык, сложившийся как язык классический в 15–16 вв. в тимуридском [Мавераннахре](#).

Относится к юго-вост. (карлукской) группе [тюркских языков](#). Формировался на основе местных тюрк. диалектов при сильном воздействии предшествующих караханидско-уйгурской (10–12 вв.) и золотоордынской (13–14 вв.) литературно-языковых традиций. Вобрал инодиалектные формы, обусловленные региональным варьированием и интенсивными [контактами языковыми](#) между карлукскими, огузскими и кыпчакскими тюрк. [идиомами](#). Наддиалектный характер Ч. я. усугублялся множеством арабо-перс. заимствований и араб. графикой, допускающей вариативность огласовок (см. [Арабское письмо](#)). Благодаря этому произведения на Ч. я. были широко читаемы тюркоязычными народами, жившими на территории от Босфора до Алтая и Индии (С. Е. [Малов](#)).

А. К. Боровков (Россия), отождествляя Ч. я. со ср.-азиат. тюрк. лит. языком исламской эпохи, датировал его 11–16 вв., П. М. Мелиоранский (Россия) – 13–18 вв. А. Н. [Самойлович](#), усматривавший в развитии ср.-азиат. тюрк. лит. языка исламской эпохи 3 связанных между собой периода, назв. «Ч. я.» закреплял за 3-м периодом – 15 – нач. 20 вв. А. М. Щербак (Россия) датирует Ч. я. 14–17 вв. Я. Экман (Венгрия) выделяет в его развитии доклассич. (нач. 15 в. – 1465), классич. (до 1600) и постклассич. (до 1921) периоды. Ч. я. исторически оказывал значит. влияние на формирование тюрк.

Выявляемые признаки базисной морфологич. системы Ч. я., особенно при расширит. его толковании, могут быть квалифицированы как «староузбекские» элементы. Это позволило узб. языковедам именовать Ч. я. староузбекским.

Литература

Лит.: Самойлович А. Н. К истории литературного среднеазиатско-турского языка // Мир-Али-Шир. Л., 1928; Малов С. Е. Мир Алишер Навои в истории тюркских литератур и языков Средней и Центральной Азии // Изв. АН СССР. Отделение литературы и языка. 1947. Т. 6. Вып. 6; Brockelmann C. Osttürkische Grammatik der islamischen Litteratursprachen Mittelasiens. Leiden, 1954; Щербак А. М. Грамматика староузбекского языка. М.; Л., 1962; Боровков А. К. Лексика среднеазиатского турсира XII–XIII вв. М., 1963; Фазылов Э. И. Староузбекский язык. Таш., 1966–1971. Т. 1–2; Наджип Э. Н. Исследования по истории тюркских языков XI–XIV вв. М., 1989; Благова Г. Ф. Чагатайский язык // Языки мира: Тюркские языки. М., 1996; Eckmann J. Chagatay manual. Bloomington, 1997.